

## THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

Import and Export Ordinance, (Cap. 60)

Import and Export (Strategic Commodities) Regulations

# **EXPORT LICENCE (STRATEGIC COMMODITIES)**

Application Receipt No.:	23B000129	Date of Issue:	05-OCT-2023
Licence No. :	EL37000094	Valid from	05-OCT-2023 to 04-JAN-2024

This licence authorises the licensee to effect export shipment as described below. This licence is granted in reliance on the information provided and declared by the licensee on the application under the stated Application Receipt No. and is subject to the conditions stated in Part (H) on this licence, as well as any other applicable provisions in the Import and Export Ordinance (Cap. 60) and the Import and Export (Strategic Commodities) Regulations made under it.

(11) EM ONIEM (suite us techisee)	
Name and Address: ABC COMPANY	Business Registration No.: 00000000-195
FLAT A, 11/F, TID TOWER, ABC STREET, MONG KOK, HONG KONG, HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION	Tel No.: (852)-12341234
So no Mis. Deb 4We	Fax No.:
(B) CONSIGNEE	000 00 1150
Name and Address:	Tel No.:
FANTASTIC FUNNY*LAND WORLD	Fax No. :
BD, SV STREET, BANGKOK, THAILAND	4 13 and 405

	END LICED	
$(\mathbf{C})$	<b>END-USER</b>	

(A) EXPORTER

Name and Address:

Not available

0.7	$-\Lambda$						$\geq$
	A			21		400	1
			<b>V</b>	:OF			7
		/			1 ei	No.:	<b></b>

D	END U	JSE OF	ГНЕ СОММО	DITIES AT (	$(\mathbf{G})$	)
---	-------	--------	-----------	-------------	----------------	---

For Consignee: For stock and resale.

(E) SHIP	MENT	DETA	AILS.
----------	------	------	-------

**Destination:** UNITED STATES

Departure Date: NOT YET DEPARTED Vessel/Flight/Vehicle No.: NOT YET DECIDED

# (F) EXPORT AUTHORISATION OF FOREIGN EXPORTING or PRODUCT'S ORIGINATING COUNTRY (PLACE) / IMPORT AUTHORISATION OF DESTINATION / HONG KONG IMPORT LICENCE NUMBER

Authorisation Type and its Reference No.:

US Licence Exception ENC

Issuing Country (Place): UNITED STATES Issue Date: Not Applicable

(G) COMMODITIES	000, 01	1, 1000	20,	1,15
Description	Country (Place) of Origin	Pre-Classification Ref. No.	Quantity	F.O.B. Value (HK\$)
1. TID TASK 1 - CASE A TASK 1 - CASE A	UNITED STATES	10901 (5A002)	1 piece(s)	\$1.00
130, 400		Total:	1 piece(s)	\$1.00

Hong Kong Manufacturer / Processor: Not Applicable

Export Licence No.: EL37000094



#### (H) CONDITIONS OF LICENCE

\*\*\*\*\*

e and Industry

e and Industry

- (1) The goods covered by this licence must be shipped at the same time on the same vessel, aircraft or vehicle.
- (2) This licence is granted in reliance on the information provided and declared by the licensee on the application under the stated Application Receipt No.. Provision of false information or making false declaration in the said application shall render this licence null and void. Heavy penalties are provided for false declaration and information, unauthorised alterations of the licence and use of forged or altered licence.
- A breach of any of the conditions of licence imposed by the Director-General of Trade and Industry may render this licence to be cancelled, revoked or suspended in addition to other appropriate legal and/or administrative actions to be taken against the entities concerned.
- The goods covered by this licence are not to be used in relation to nuclear, biological or chemical weapons or missile capable of delivering these weapons.
- (5) The exporter is required to inform the recipients of the goods of all the conditions of this licence.
- The exporter should take appropriate precautionary measures to ensure that the goods covered by this licence will only be used by or transferred to civil end-users for civil end-use. Prior approval from the Director-General of Trade and Industry is required if the goods covered by this licence are not for civil end-use.
- The goods previously imported into Hong Kong may be subject to re-export control by the government(s) of the products' foreign exporting/originating country (place). Exporters should check with the manufacturer/foreign exporter of the goods to ensure that there is a valid re-export authorisation issued by the government(s) of the products' foreign exporting/originating country (place) concerned to cover the subject export.
- (8) For in-transit cases, the goods must remain on board at all times while in Hong Kong unless directed by the Commissioner of Customs and Excise or his authorised
- (9) If the arms and ammunition covered by this licence also fall under the control of the Firearms and Ammunition Ordinance (Cap. 238), the validity of this licence is subject to the issue of a valid licence for possession or dealer's licence by the Hong Kong Police Force.
- (10) The original of this licence must be given to the shipping, airline or transportation company for return to Trade and Industry Department with the relevant manifest.
- (11) The exporter must lodge export declarations with the Commissioner of Customs and Excise in respect of items on this licence within 14 days of shipment.
- (12) This licence is issued to the exporter for his use to export goods covered by this licence and is NOT TRANSFERABLE.

\*\*\*\*\*

- All or any of the information in this licence may be disclosed by Trade and Industry Department to third parties either in Hong Kong or elsewhere provided that such disclosure is in the public interest.
- (14) The Director-General of Trade and Industry reserves the right to impose additional conditions of licence as he sees fit in the public interest. Such additional conditions may be promulgated in circulars and notices issued by Trade and Industry Department.



End of Licence \*\*\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

kage aug Ik

rade and

's sud

de and

rade and Ir Page 2 of 2 Export Licence No.: EL37000094



### THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

Import and Export Ordinance, (Cap. 60)

Import and Export (Strategic Commodities) Regulations

# **EXPORT LICENCE (STRATEGIC COMMODITIES)**

Application Receipt No.:	23B000129	Date of Issue:	05-OCT-2023
Licence No. :	EL37000094	Valid from	05-OCT-2023 to 04-JAN-2024

This licence authorises the licensee to effect export shipment as described below. This licence is granted in reliance on the information provided and declared by the licensee on the application under the stated Application Receipt No. and is subject to the conditions stated in Part (H) on this licence, as well as any other applicable provisions in the Import and Export Ordinance (Cap. 60) and the Import and Export (Strategic Commodities) Regulations made under it.

(A) EXPORTER (same as licensee)	10, 11, 11, 11, 11, 11, 11, 11, 11, 11,
Name and Address:	Business Registration No.:
ABC COMPANY	00000000-195
FLAT A, 11/F, TID TOWER, ABC STREET, MONG KOK, HONG KONG, HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION	Tel No.: (852)-12341234
So Mo Ans. Deb Hue	Fax No.:

$(\mathbf{D})$	CONSIGNEE	
		2

Name and Address:

FANTASTIC FUNNY\*LAND WORLD

BD, SV STREET, BANGKOK,

THAILAND

(C) END-USER

Name and Address:

Not available

					C. O.
Te !	1	-VA			
			Y	l No.	
	$\mathcal{I}$			Fax No. :	

Tel No. :

Fax No.:

### (D) END USE OF THE COMMODITIES AT (G)

For Consignee: For stock and resale.

(E) SHIPMI	NT DE	TAILS
------------	-------	-------

**Destination:** UNITED STATES

Departure Date: NOT YET DEPARTED Vessel/Flight/Vehicle No.: NOT YET DECIDED

# (F) EXPORT AUTHORISATION OF FOREIGN EXPORTING or PRODUCT'S ORIGINATING COUNTRY (PLACE) / IMPORT AUTHORISATION OF DESTINATION / HONG KONG IMPORT LICENCE NUMBER

Authorisation Type and its Reference No.:

US Licence Exception ENC

Issuing Country (Place): UNITED STATES

Issue Date: Not Applicable

(G) COMMODITIES	000,0	11,000	.00	1,151
Description	Country (Place) of Origin	Pre-Classification Ref. No.	Quantity	F.O.B. Value (HK\$)
1. TID TASK 1 - CASE A TASK 1 - CASE A	UNITED STATES	10901 (5A002)	1 piece(s)	\$1.00
130, 400	()0,14(),	Total:	1 piece(s)	\$1.00

Hong Kong Manufacturer / Processor: Not Applicable

Export Licence No.: EL37000094



#### (H) CONDITIONS OF LICENCE

\*\*\*\*\*

e and Industry

e and Industry

- (1) The goods covered by this licence must be shipped at the same time on the same vessel, aircraft or vehicle.
- (2) This licence is granted in reliance on the information provided and declared by the licensee on the application under the stated Application Receipt No.. Provision of false information or making false declaration in the said application shall render this licence null and void. Heavy penalties are provided for false declaration and information, unauthorised alterations of the licence and use of forged or altered licence.
- A breach of any of the conditions of licence imposed by the Director-General of Trade and Industry may render this licence to be cancelled, revoked or suspended in addition to other appropriate legal and/or administrative actions to be taken against the entities concerned.
- The goods covered by this licence are not to be used in relation to nuclear, biological or chemical weapons or missile capable of delivering these weapons.
- (5) The exporter is required to inform the recipients of the goods of all the conditions of this licence.
- The exporter should take appropriate precautionary measures to ensure that the goods covered by this licence will only be used by or transferred to civil end-users for civil end-use. Prior approval from the Director-General of Trade and Industry is required if the goods covered by this licence are not for civil end-use.
- The goods previously imported into Hong Kong may be subject to re-export control by the government(s) of the products' foreign exporting/originating country (place). Exporters should check with the manufacturer/foreign exporter of the goods to ensure that there is a valid re-export authorisation issued by the government(s) of the products' foreign exporting/originating country (place) concerned to cover the subject export.
- (8) For in-transit cases, the goods must remain on board at all times while in Hong Kong unless directed by the Commissioner of Customs and Excise or his authorised
- (9) If the arms and ammunition covered by this licence also fall under the control of the Firearms and Ammunition Ordinance (Cap. 238), the validity of this licence is subject to the issue of a valid licence for possession or dealer's licence by the Hong Kong Police Force.
- (10) The original of this licence must be given to the shipping, airline or transportation company for return to Trade and Industry Department with the relevant manifest.
- (11) The exporter must lodge export declarations with the Commissioner of Customs and Excise in respect of items on this licence within 14 days of shipment.
- (12) This licence is issued to the exporter for his use to export goods covered by this licence and is NOT TRANSFERABLE.

\*\*\*\*\*

- All or any of the information in this licence may be disclosed by Trade and Industry Department to third parties either in Hong Kong or elsewhere provided that such disclosure is in the public interest.
- (14) The Director-General of Trade and Industry reserves the right to impose additional conditions of licence as he sees fit in the public interest. Such additional conditions may be promulgated in circulars and notices issued by Trade and Industry Department.



End of Licence \*\*\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

kage aug Ik

rade and

's sud

de and

rade and Ir Page 2 of 2 Export Licence No.: EL37000094